

Levesek – Suppe – Soups

Házi májgaluskaleves zöldséggel (csészében).....1080 Ft.

Leberknödelsuppe(in derTasse)

Meatsoupwithhome-made liverdumplings and vegetables (smallportion)

Újházi tyúkhúsleves.....1550 Ft.

Hähnchensuppenach Újházi Art

ChickensoupatÚjházi style

Francia hagymaleves (rozs cipóban).....1900 Ft.

FranzösischeZwiebelsuppe (in Roggenbrotserviert)

Frenchonionsoup (served in ryeloaf)

Tárkonyos csirkeraguleves (rozs cipóban).....2250 Ft.

Ragoutsuppe mit Estragon (in Roggenbrotserviert)

Meatsoupwith tarragon (served in ryeloaf)

Sajtkrémleves (rozs cipóban).....1900 Ft.

Käsesuppe (in Roggenbrotserviert)

Cheesecreamsoup(served in ryeloaf)

Gulyásleves.....Csésze: 1200 Ft......2400 Ft.

Rindergulasch.....(in derTasse)

Goulashsoup..... (smallportion)

Jókai bableves.....Csésze:1200 Ft......2400 Ft.

Bohnensuppenach „Jókai” Art.....(in der Tasse)

Beansoupat„Jókai” style..... (smallportion)

Hideg gyümölcsleves, tejszínhabbal (csak nyáron).....1450 Ft.

KalteObstsuppe mit Sahne (nurim Sommer)

Fruitsoupwithwhippedcream (only in summer)

Szárnyas ételek – Geflügelgerichte – Poultry

Vasalt csirkemell filé, fokhagymás reszelt sajtos

dresszing salátával *4300 Ft.

GegrillteHähnchenbrustfilet mit DressingSalat

Grilled chickenbreastfiletwithsalad, garlicddressing

Roston csirkemell filé, grillezett zöldséggel és rizs körettel.....4500 Ft.

GegrillteHähnchenbrustfilet mit gegrillteGemüse mit Reis

Grilled chickenbreastfiletwithgrilled vegetableswithrice

Kijevi csirkemell filé hasáburgonyával.....4500 Ft.

KiewerHänchenbrustfilet mit PommesFrites

ChickenbreastfiletatKievstylewith chips

Füstölt tarjával, sajttal töltött csirkemellhasáburgonyával.....4600 Ft.

HänchenCordonBleu mit PommesFrites

Friedchickenbreaststuffedwithsmokedporkchopand cheeseservedwith chips

Szárnyas csíkokOrly tésztába bundázva, fokhagymás dresszinggel megöntve, sajttal megszórva,hasáburgonyával *.....4500 Ft.

Hähnchenstreifen in würzigemBierteig mit PommesFrites

Chickengoujonsseized in Orly doughservedwith chips

Rántott csirkemell filé rizibizivel *.....4200 Ft.

PaniertesHähnchenbrustfilet mit Risi-bisi

Chickenbreastfilet in breadcrumbswithrice and peas

Csirkemell Melba módra(fahéjas, őszibarackos, csőben sültve)burgonyakrokettel.....4600 Ft.

HähnchenbrustfiletMelba Art,(mit Pfirsich und Käse)mit KartoffelnKroketten

ChickenbreastatMelbastyle(gratinatedwithpeach and cheese)withpotatocroquette

Almával és sajttal töltött csirkemell burgonyapürével.....4500 Ft.

Kartoffelpüree

Friedchickenbreaststuffedwithapple and cheeseservedwithmashedpotato

Gyros tál csirkemellből salátával, hasáburgonyával.....4250 Ft.

Gyrosplatte(Hänchen) mit PommesFrites und Salat

Gyrosplatter(fromchickenbreast)with chips and salad

Bakonyi csirkemell csíkok galuskával*.....4200 Ft.

HähnchenstreifenBakonyer Art (mit einerSauceaussaurerSane,Champignons und Paprika) mit Knöpfe

Chickenbreastat Bakony style (withmushroomsauce) withnoodles

Kacsacombok sültve fűszeres steak burgonyával, párolt káposztával.....5200 Ft.

Entenkeule mit gedünstetesKraut und Kartoffeln mit Gewürzen

Friedduckdrumsticksservedwithspicy steak potato, stewedcabbage

Cheddar sajttal, jalapeno paprikával töltött csirkemell, vegyes körettel.....4500 Ft.
 Mit Cheddar-Käse und JalapenogefülteHänchenbrustfilet, mitgemischteBeilage
 Friedchickenbreaststuffedwithcheddarcheeseand jalapeno, servedwithmixed garnish

Sertéshús ételek –Braten – Pork

Ropogósra sült első csülök fűszeres steak burgonyával, párolt káposztával.....4600 Ft.

GebrateneSchweinshaxe mit Kartoffeln mit Gewürzen und gedünstetesKraut
 Crispyporktrottersservedwithspicy steak potato and stewedcabbage

Cigánypecsenye kolozsvári szalonnával,hasáburgonyával *4400 Ft.

GegrilltesSchweinekoteletts mit Knoblauch, Bacon und PommesFrites
 Grilled porkcutletswithgarlic bacon and chips

Óriási bécsi szelet karajfiléből, fűszeres steakburgonyával*4900 Ft.

Wiener Schnitzel (Schweine), mit Kartoffeln mit Gewürzen
 Wiener Schnitzelwithspicy steak potato

Sertéskaraj füstölt tarjával, kacsamájjal töltve, fűszeres steak burgonyával.....5200 Ft.

Schweinekotlettgefüllt mit geraucherSchweineschulter und Entenleber mit Kartoffeln mit Gewürzen
 Porkcutletsstuffedwithsmokedporkchop and duckliverservedwithspicy steak potato

Natúr sertéskaraj sajtmártással, burgonyakrokettel.....4400 Ft.

GegrillteSchweinekotlett mit Käsesaucemit) mit KartoffelnKrokette
 Grilled porkcutletswithcheesesauce, withpotatocroquette

Hal ételek– Fischgerichte- Fish

Pisztráng egészben sütve petrezselymes burgonyával, fokhagymás szósszal.....4900 Ft.

Forellegegrillt mitPetersilienkartoffeln und Knoblauchsauce
 Trout, grilled, servedwithpotato, parsley and garlicsauce

Hekk filé rántva hasáburgonyával, tartármártással *4500 Ft.

PaniertesSeehechtfilet mit PommesFrites und Tartarsauce
 Fish and chipswithTartar sauce

Harcsa filé rántva vegyes körettel, tartármártással*4900 Ft.

PaniertesWelsfilet mit gemischteBeilage, mit Tartarsauce
 Friedcatfishwith mixed garnish and Tartar sauce

****Az ételekből kérhető kis adag is, az ár a teljes adag árának a 70%-a.***

****Unsere Speisen in niedrigen Portion kann angefordert werden, zu denen 70% des Gesamtpreises angewendet werden.***

****Small portion is available at 70% of the full price***

Tálak-Platten-Plates

Ínyenc tál (roston sült csirkemell, karaj szelet, hátszín szelet, kolozsvári szalonna, vegyes körettel, savanyúsággal).....**5600 Ft.**

Siebenbürger Platte (Roastbeef, Hähnchen, Kotletten, gebratener Speck, gemischte Beilage)

Gourmet Plate (grilled chicken breast, pork chops, rump-steak, bacon, mixed garnish of rice and potato, pickles)

König tál (2 személyre – 3 adag étel)

(Sertés Cordonbleu, csirkemell szezámmagos bundában, Orly tésztába bundázott csirkemell, fokhagymás dresszingsel megöntve, sajttal megszórva, vegyes körettel).....**10900 Ft.**

König Platte (für 2 Personen) (Schwein Cordon Bleu, Hähnchenbrustfilet in Sesammantel, in Bierteig gebackene Hähnchenbrust, gemischte Beilage)

König Plate (for 2 persons) (pork Cordon Bleu, chicken breast in sesame breadcrumbs, chicken goujons seared in Orly dough, served with garlic dressing, cheese topping and mixed garnish (rice and potato))

Betyár tál (2 személyre)

(ropogósra sült csülök, cigánypecsenye, kakastaréj, sült debreceni fűszeres steak burgonyával, párolt káposztával).....**10200 Ft.**

Strauchdieb Platte (für 2 Personen) (Gebratene Schweinshaxe, Gegrilltes Schweinekoteletts mit Knoblauch, Bacon, Wurst mit Kartoffeln mit Gewürzen und gedünstetes Kraut)

„Rascal” Plate (for 2 persons) (crispy pork trotters, grilled pork cutlets with garlic, bacon, fried sausage, spicy steak potato and parsley, stewed cabbage)

Vegetáriánus tál (2 személyre – 3 adag étel).....9900 Ft.

(rántott sajt, gomba, karfiol és hagymakarika, vegyes körettel, tartármártással)

Vegetarier Plate (für 2 Personen) (Panierter Käse, Pilze, Blumenkohl und Zwiebelring mit gemischte Beilage)

Vegetarian Plate (for 2 persons) (Fried cheese, mushroom, cauliflower and onion ring mixed garnish (rice and potato))

Marhahús ételek -Rindfleischspeisen - Beef

Vörösbors marhapörkölt, galuskával *4900 Ft.

Rinderpörkölt (Rindergulasch), mit Knöpfle

Beefstew made with red wine, noodles

Pacalpörkölt főtt burgonyával *4500 Ft.

Kuttelnpörkölt (Kuttelnulasch), mit Salzkartoffeln

Tripe stew with boiled potato

Gyermek ételek – Kinderspeisen – For the kids

Igló kapitány hal rudacskái, sült krumplival, tartármártással.....2500 Ft.

Paniertes Fischfilet Igló Art mit Tartarsauce und Pommes Frites

Captain Igló's fried fish fingers served with chips and Tartar sauce

Rántott pipihusi krumplipürével.....2500 Ft.

Paniertes Hähnchenbrustfilet mit Kartoffelpüree

Chickengoujons with mashed potato

Rántott sajt hasáburgonyával, tartármártással.....2500 Ft.

Paniertes Käse mit Tartarsauce und Pommes Frites

Fried cheese served with chips and Tartar sauce

Vegetáriánus ételek – Vegetarier Vegetarian

Parmezános csőben sült kelvirág.....3300 Ft.

Blumenkohl mit Parmesankäse überbacken

Gratinated cauliflower with parmesan cheese

Rántott sajt hasáburgonyával, tartármártással *4200 Ft.

Paniertes Käse mit Tartarsauce und Pommes Frites

Fried cheese served with chips and tartar sauce

Rántott karfiol párolt rizzsel, tartármártással *4000 Ft.

Paniertes Blumenkohl mit Tartarsauce und Reis

Fried cauliflower served with rice and tartar sauce

Rántott gomba rizzsel, tartármártással *4000 Ft.

Paniertes Pilze mit Tartarsauce und Reis

Fried mushroom served with rice and tartar sauce

Rántott camembert hasábburgonyával, áfonyával *.....4500 Ft.
PanierterCamambert mit Preiselbeeren und PommesFrites
Fried camembert cheese served with chips and blueberry jam

Saláták – Salate- Salads

Cézár saláta grillezett csirkehússal.....3500Ft.
Cesarsalat mit gegrilltenHänchenfleisch
Ceasarsaladwith grilled chickenbreast

**Dresszing saláta (fokhagymás öntettel, sajttal megszórva,
vagy kapros joghurtos öntettel).....1800 Ft.**
DressingSalat (Sauce 1. Joghurt, Knoblauch und Käse; Sauce 2. Joghurt, Dill)
Dressingsalad (Sauce 1. Garlicyogurt and cheese; Sauce 2. Yogurt and dill)

Görög saláta.....1800 Ft.
GriechischerSalat
Greeksalad

Uborkasaláta.....1100 Ft.
Gurkensalat
Cucumbersalad

Paradicsom saláta.....1100 Ft.
Tomatensalat
Tomatosalad

Káposztasaláta.....900 Ft.
Krautsalat
Cabbagesalad

Házi vegyesvágott.....900 Ft.
EingelegtesgemischtesGemüse
Mixed salad

Csemege uborka, (kovászos uborkanyáron).....900 Ft.
EingelegteGurken
Pickled cucumber

Ecetes paprika.....900 Ft.
Eingelegte Paprika
Pickled Paprika

Gluténmentesen is elkészíthető ételek

Cézár saláta grillezett csirkehússal.....3500Ft.

**Vasalt csirkemell filé, fokhagymás reszelt sajtos
dresszing salátával *4300 Ft.**

Gyros tál csirkemellből salátával, steak burgonyával.....4250 Ft.

**Csirkemell Melba módra (fahéjas, őszibarackos, csőben sütve) párolt
rizzsel.....4600 Ft.**

Kacsacombok sütve steak burgonyával, párolt káposztával.....5200 Ft.

Roston csirkemell filé, grillezett zöldséggel és rizs körettel.....4500 Ft.

Ropogósra sült első csülök steak burgonyával, párolt káposztával.....4600 Ft.

Cigánypecsenye kolozsvári szalonnával, steak burgonyával *4400 Ft.

**Pisztráng egészben sütve petrezselymes burgonyával,
fokhagymás szósszal.....4900 Ft.**

**Ínyenc tál (roston sült csirkemell, karaj szelet, hátszín szelet, kolozsvári
szalonna, vegyes körettel, savanyúsággal).....5600 Ft.**

Betyár tál (2 személyre)

**(ropogósra sült csülök, cigánypecsenye, kakastaréj, sült debreceni steak
burgonyával, párolt káposztával).....10200 Ft.**

**Kérjük rendelésnél szíveskedjenek jelezni, a
gluténérzékenységet!**

Desszertek –Nachtisch–Desserts

Somlói galuska.....1500 Ft.

Schomlauer Nockerln

Somlói cake

Túrós palacsinta vanília öntettel.....1080 Ft.

Topfenpalatschinken mit Vanillesauce

Pancake filled with sweet quark served with vanilla sauce

Gundel palacsinta (lángolva).....1500 Ft.

Gundel Palatschinken (flambiert)

Gundel pancake

König palacsinta (pudingos piskóta töltelék, vanília és csokoládé öntettel).....1300 Ft.

König Palatschinken (mit Puddinggefüllter Biskuit mit Vanille- und Schokoladensauce)

König pancake (filled with soft biscuit and pudding, served with vanilla and chocolate sauce)

Nutellás palacsinta.....1200 Ft.

Palatschinken gefüllt mit Nutella

Pancake filled with Nutella

Palacsinta (ízlés szerint barack ízes, áfonyás, kakaós, fahéjas).....1080 Ft.

Palatschinken (gefüllt mit Marmalade, Preiselbeeren, Schokoladen oder Zimt)

Pancake (filled with apricot or blueberry jam, chocolate or cinnamon)

Gesztenyepüré.....1100 Ft.

Kastanienpüree

Mashed sweet chestnut with whipped cream